



OWNER'S MANUAL
SMS-EBBT-SPRT SERIES

SYNC  IN-EAR WIRELESS
PROFESSIONALLY TUNED HEADPHONES



congratulations

You have just purchased the ultimate in personal audio performance, comfort, style and luxury.

Please take a few moments to familiarize yourself with the controls and operation of your new headphones. Also, please take note of any warning notices throughout this manual. Listening to any audio source at loud volumes can cause permanent hearing damage.

P.S. Tweet up and let me know what you think: @SMSAudio, @50cent



Carmelo Anthony

Carmelo Anthony

in-ear wireless sport

EN
PROFESSIONALLY TUNED HIGH
PERFORMANCE HEADPHONES



6MM DRIVER

Professionally tuned for
studio mastered sound



STAY-FIT WING

Designed to lock ear buds in place



NANO COATING

Nano technology for maximum
resistance against sweat & water



MFI CORD

3-Button Mic with volume control



smsaudio | www.smsaudio.com

for your safety



WARNING: Listening to music at very high levels for extended periods of time can damage one's hearing. Adjust volume before inserting the ear pieces into your ears to protect them against sudden bursts of sound.



ATTENTION: Changes or modifications not expressly approved by SMS Audio could void the user's authority to operate the equipment.



ATTENTION: This instrument conforms to a water-seal rating of IPX4, which ensures the instrument will show no adverse damage even if exposed to water splashing from any direction. However, the instrument is not water-proof, so it should never be washed with water or left immersed in water.

inside the box

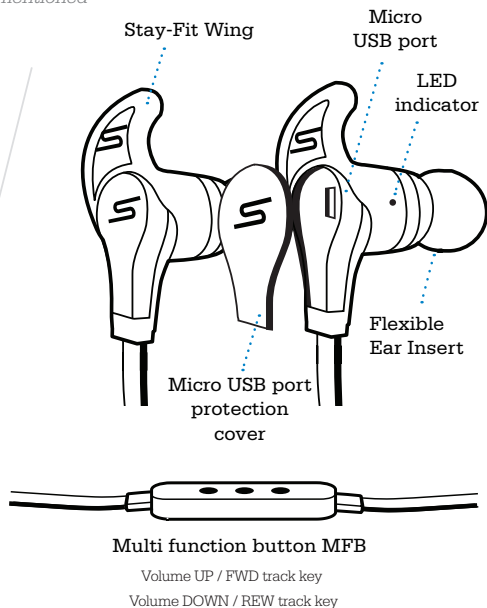
- 1) SMS Audio Sync by 50 in-ear Bluetooth headphone
- 2) USB charging cable
- 3) Passive noise cancelling Tips (S,M,L)
- 4) Stay Fit Wings (S,M,L)
- 5) SMS Audio Sticker
- 6) User Manual

at-a-glance

Refer to this guide for button descriptions and locations of other features mentioned throughout the manual.



Stay-Fit
Placement



quick start guide

Charging the headset

Open the Micro USB port cover & connect the Micro USB end of the charging cable to the USB port on the Left earcup

Use the included Micro USB cable to connect the headset with a Micro USB port on your computer or with a Micro USB wall adapter. Charging will start automatically when the headset connected and the red indicator light will turn on. Once charging is complete, the light will turn off.

Note: Make sure you charge the unit for at least 8 hours before first use.

Power ON/ OFF

Power ON > Press & hold MFB for 3 seconds to power ON.
LED indicator will flash once every 4 seconds

Power OFF > Press & hold MFB for 3 seconds to power OFF.
LED indicator will go off.



WARNING: DO NOT insert your in-ear headphones too deeply into your ears. Doing so may cause permanent damage to your eardrums and can interfere with sound quality.

How to Pair

“Pairing” means creating a trusted relationship between two or more Bluetooth devices. The devices must be paired before they can communicate with each other. Pairing identification is stored for later use, and the devices will automatically recognize each other the next time they are connected.

Note: Your audio device must support Bluetooth A2DP compatibility to connect with the headset connected to your audio device. Please consult the user manual for the device with which you are

How to pair with mobile phones, iPhone™, iPod touch® or other devices

1. Place the Sync by 50 in-ear BT within 30 cm of the device with which you are pairing.
2. Press MFB for about 5 seconds or until the red and blue LEDs flash alternately. The headset will now be in “pairing mode.”

3. Initiate the Bluetooth search function in your mobile phone. Please refer to the user’s manual for your mobile phone for more information.

4. Select Sync by 50 in-ear BT in the device list on the phone and follow the instructions to proceed.

5. Follow the instruction to enter the pairing code “0000”. The red LED indicator will stop flashing if pairing is successful. Sync by 50 in-ear BT device ID should be stored in the device list of the phone so that no pairing code will be required for the next use.

After pairing with your Sync by 50 in-ear Bluetooth enabled device, start your device’s media player and the music will begin playing on your headphones.

Playing audio

Select the audio player on your source device & select play via Sync by 50 in-ear B.T

The audio will automatically start streaming to the headset.

Press MFB once to PAUSE audio & again to Play audio.

Adjust volume level by press & hold the Volume UP key or Volume DOWN key for 1 second

Note: a BEEP tone will be audible when the volume control has reached the minimum & maximum level.

At any time during a phone call, or while playing music, the volume can be changed with the Vol+ or Vol- keys. There will be a tone from the headphones to indicate that the level has reached maximum or minimum volume.

Selecting FWD or REW tracks

Double press the Vol UP for next track

Double press the Vol DOWN for previous track

Note: Some audio players select previous track to the start point of the current track

Note: This function will only work properly when connected directly to a Bluetooth A2DP compatible

“music player. For example, this function is inoperable when connected to a Bluetooth transmitter”

adapter that transmits music from the headphone jack. Not all functionality is available with every device.

For a list of compatible devices, please go to www.smsaudio.com

Answering Calls

Answer/ End incoming call > Press MFB once

Redial last call > Press MFB twice

Reject Call > Press & hold MFB

If you are connected to and playing music from a mobile phone, a brief tone will be heard to notify you that there is an incoming call. Press the MFB once to answer the call and press it once again to end the call. While the call is in progress, the music will pause and once the call has ended, the music play will be automatically resumed.

Specifications

Bluetooth: CSR Bluetooth 4.0 8645 chipset with APTX | A2DP Profile on 2.1

Profiles: HSP, HFP, A2DP, AVRCP

Frequency Response:
20 - 20,000Hz

S/N Ratio <2%
Range: Up to 10 meters (30 feet)
Operation time: UP to 8 hours for audio & calls*
Standby: up to 250 Hours
Charging time: 2-3 hours

limited warranty

SMS Audio LLC ("SMS") warrants to the original purchaser, that this product, when purchased new in its original packaging from an authorized vendor, and when used in accordance with SMS' instructions and recommendations in documentation accompanying the product, will be free of defects in material and workmanship that existed at the time of such purchase and that cause a failure of the product to perform in accordance with accompanying product documentation, for a period of 1 year from the date of the original purchase of the product in its original packaging from an authorized vendor ("Warranty Period").

If such a defect arises and a valid claim is received by SMS within the Warranty Period, at its option, SMS will (a) repair the product at no charge, using new or refurbished replacement parts, or (b) exchange the product for a product that is new or that has been manufactured from new or serviceable used parts and is at least functionally equivalent to the original product.

To make a claim and to obtain repair or replacement within terms of this warranty, please return the product with proof of purchase receipt, description of defect and transportation prepaid to:

SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

A \$5 money order made payable to SMS Audio, LLC must be included to cover return shipping and handling. You are responsible for paying the costs of shipping and for the risk of loss of or damage to the product during shipping.

This warranty does not apply: (a) to damage to the product caused by any use other than private non-commercial use, accident, abuse, misuse, misapplication; (b) to damage caused by maintenance or service performed by anyone other than SMS; (c) to a product or a part that has been tampered with or modified by anyone other than SMS; (d) if any SMS serial number or product identification has been removed or defaced; (e) to exposure of the product to heat, cold, sun, water or other liquids, chemicals, animals, dirt, sand or other contaminants; (f) to persons who purchased the product in used condition or in unpackaged form, or who purchased for resale, lease or lending or other commercial uses; or (g) to acts outside the control of SMS, including, without limitation, vandalism, fire, storms, earthquake, flood, or Acts of God.

No SMS vendor, retailer, reseller, agent, or employee is authorized to make any modification, extension, or addition to this warranty.

The extent of SMS's liability under this warranty is limited to the repair or replacement provided above, and in no event shall the company's liability exceed the purchase price paid.

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, THIS WARRANTY AND THE REMEDIES SET FORTH ABOVE ARE EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, REMEDIES AND CONDITIONS, WHETHER VERBAL OR WRITTEN, EXPRESS OR IMPLIED. SMS SPECIFICALLY DISCLAIMS ANY AND ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. IF SMS CANNOT LAWFULLY DISCLAIM OR EXCLUDE IMPLIED WARRANTIES UNDER APPLICABLE LAW, THEN, TO THE EXTENT POSSIBLE, ANY CLAIMS UNDER SUCH IMPLIED WARRANTIES SHALL EXPIRE UPON EXPIRATION OF THE WARRANTY PERIOD.

TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY LAW, SMS IS NOT RESPONSIBLE FOR DIRECT, SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM ANY BREACH OF WARRANTY OR CONDITION OF THE PRODUCT, OR UNDER ANY OTHER LEGAL THEORY.

This Limited Warranty and any disputes arising out of or in connection with this Limited Warranty or the condition of the product, documentation or packaging ("Disputes") shall be governed by the laws of the State of New York, without regard to the conflicts of law principles thereof. The Convention for the International Sale of Goods shall not apply and is specifically excluded. The state and federal courts located in the State of New York, County of New York, United States of America shall have jurisdiction and shall be the exclusive forum for resolution of any Disputes.

THIS LIMITED WARRANTY GIVES YOU SPECIFIC LEGAL RIGHTS, AND YOU MAY ALSO HAVE OTHER RIGHTS, THAT VARY FROM STATE TO STATE AND JURISDICTION TO JURISDICTION, AND THAT SHALL NOT BE AFFECTED BY THIS LIMITED WARRANTY. THIS WARRANTY CANNOT BE TRANSFERRED OR ASSIGNED.

If any provision of this Limited Warranty is unlawful, void or unenforceable, that provision shall be deemed severable and shall not affect any remaining provisions. In case of any inconsistency between the English and other versions of this Limited Warranty, the English version shall prevail.

For warranty information questions, please email warranty@SMSaudio.com.

Limited Consumer Warranty

EN | SYNC by 50 In-Ear

EXCHANGES AND REFUNDS

Within 15 days of the original purchase of the product (Exchange/Refund Claim), a new product may be exchanged for another SMS product or returned for a refund, subject to the following terms and conditions.

To obtain an exchange or refund, you must obtain an Return Merchandise Number (RMA), and SMS must receive the product with your original packing slip/UPC label and proof of purchase within the Exchange/Refund Period. RMAs are valid for 10 days. To obtain an RMA number, contact Customer Service at warranty@SMSAudio.com.

Send the product with your original packing slip and proof of purchase and RMA Number, along with a note indicating whether you want to exchange the product (and if so, what other SMS product you want to order) or a refund, to:

SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Shipping charges incurred in connection with the exchange or return of new merchandise are non-refundable. You are responsible for paying the costs of shipping and for the risk of loss of or damage to the product during shipping, both to and from SMS.

Upon receipt of a valid exchange/refund claim during the Exchange/Refund Period, SMS will, in the case of an exchange, credit the purchase price of the exchanged product (exclusive of taxes and shipping/handling/insurance/duty charges) toward the online order of an in-stock SMS product. In the case of a refund, SMS will refund the purchase price of the returned product (exclusive of taxes and shipping/handling/insurance/duty charges) within 30 days of the receipt of the refund claim.

SMS Audio reserves the right to decline any return or exchange where the product is not in like-new condition. Like-new means the complete product in the original carton with all equipment, packaging, warranties, manuals and/or accessories without damage (including without wear and tear).

In-stock online orders generally ship within two days after an order is received, so if you would like to cancel an order after it is already placed, it must be done within 24 hours. Contact warranty@SMSAudio.com with your sales order number and a refund will be issued. Please be aware for all orders outside the US, there may be applicable shipping duties and fees for which SMS Audio is not responsible.





Carmelo Anthony

Carmelo Anthony

in-ear wireless sport

FR
CARACTÉRISTIQUE DU CASQUE FILAIRE
SPORT STREET BY 50:



DRIVER DE 6MM
de qualité professionnelle



MANCHON POUR MAINTIEN OPTIMAL
conçus pour maintenir les écouteurs en place



NANO TECHNOLOGIE
Protection contre les
projections de sueur et d'eau



CONNECTEUR MFI
micro à trois boutons avec réglage du volume

   smsaudio | www.smsaudio.com

pour votre sécurité



AVERTISSEMENT : L'écoute de musique à des volumes sonores très élevés pendant une longue période peut endommager votre audition. Réglez le volume avant de placer le casque sur vos oreilles, afin de les protéger contre les changements brusques du niveau sonore.



ATTENTION : Tout changement ou modification n'ayant pas reçu l'autorisation expresse de SMS Audio™ peut entraîner la perte du droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'appareil.



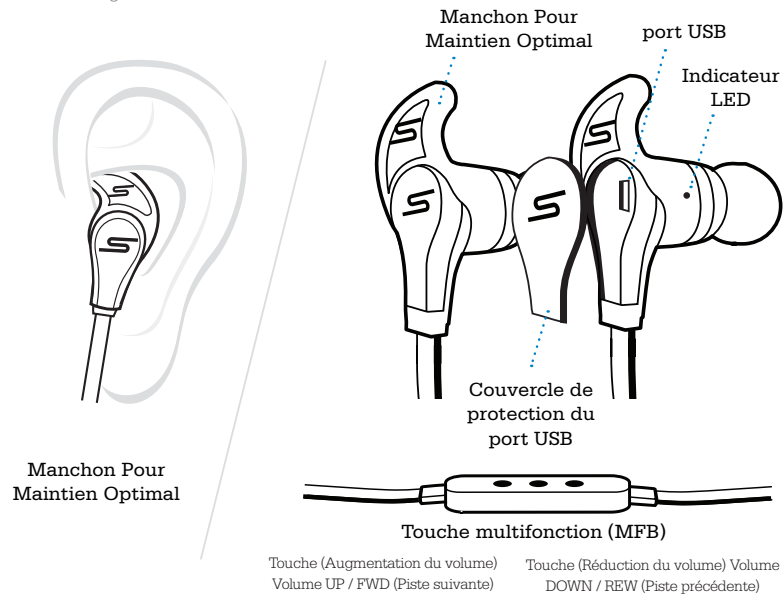
ATTENTION : Cet appareil est conforme à la note d'eau sceau de IPX4, qui assure l'instrument présenter aucun dommage défavorable même si exposé aux projections d'eau de toutes directions. Toutefois, l'instrument n'est pas étanche à l'eau, il ne doit jamais être lavé avec de l'eau ou à gauche immergé dans l'eau.

Intérieur de la boîte

- 1] Écouteurs intra-auriculaires SMS Audio Sync by 50 in-ear Bluetooth
- 2] Câble de chargement USB
- 3] Réglage de suppression des bruits passifs (S, M, L)
- 4] Tour d'oreille pour le sport - Stay Fit Wings (S, M, L)
- 5] Autocollant SMS Audio
- 6] Manuel de l'utilisateur

En un coup d'œil

Reportez-vous à ce guide pour une description des boutons et de leur emplacement, et des autres fonctions mentionnées dans ce guide.



guide de démarrage rapide

Chargement du casque

Ouvrez le couvercle du port USB et branchez l'extrémité du micro USB du câble de chargement au port USB de l'oreillette gauche.

Utilisez le câble USB fourni pour connecter le casque avec un port USB de votre ordinateur ou avec un adaptateur mural USB. Le chargement commence automatiquement lorsque le casque est connecté et l'indicateur rouge s'allume. Une fois que le chargement est terminé, la lumière s'éteint.

Remarque : Il est recommandé de charger l'appareil pendant au moins 8 heures avant la première utilisation.

Allumer / Éteindre

Allumer > Appuyez et maintenez la touche MFB pendant 3 secondes pour allumer. L'indicateur LED clignote une fois toutes les 4 secondes

Éteindre > Appuyez et maintenez la touche MFB pendant 3 secondes pour éteindre. L'indicateur LED s'éteint.



AVERTISSEMENT : NE PAS insérer les écouteurs intra-auriculaires trop profondément dans vos oreilles. Cela pourrait causer des dommages permanents à vos tympans et peut interférer avec la qualité sonore.

Comment effectuer un appairage

Appairage signifie la création d'une relation de confiance entre deux ou plusieurs appareils Bluetooth. Les appareils doivent être appairés avant qu'ils ne puissent communiquer entre eux. L'identification d'appairage est stockée pour une utilisation ultérieure, et les appareils reconnaîtront automatiquement l'autre la prochaine fois qu'ils devront se connecter.

Remarque : Votre appareil audio doit prendre en charge la compatibilité Bluetooth A2DP pour se connecter avec le casque. Veuillez consulter les instructions du manuel de l'utilisateur de l'appareil avec lequel vous souhaitez effectuer l'appairage.

Comment effectuer un appairage avec les téléphones mobiles, iPhone™, iPod touch® ou d'autres appareils

1. Placez Sync by 50 in-ear BT à 30 cm de l'appareil avec lequel vous souhaitez effectuer l'appairage.
2. Appuyez sur la touche MFB pendant environ 5 secondes ou jusqu'à ce que les voyants rouge et bleu clignotent en alternance. Le casque est maintenant en « mode Appairage ».

3. Activez la fonction de recherche Bluetooth de votre téléphone mobile. Veuillez vous reporter au manuel de l'utilisateur de votre téléphone mobile pour plus d'informations.

4. Sélectionnez 50 in-ear BT dans la liste des appareils sur le téléphone et suivez les instructions pour continuer.

5. Suivez les instructions pour entrer le code d'appairage « 0000 ». L'indicateur LED rouge cesse de clignoter si l'appairage est réussi. Le casque Sync by 50 in-ear BT doit être enregistré dans la liste des appareils du téléphone de sorte qu'aucun code d'appairage ne soit nécessaire pour la prochaine utilisation.

Une fois que votre casque Sync by 50 in-ear Bluetooth est activé, lancez le lecteur de votre appareil et la musique sera diffusée dans votre casque.

Lecture audio

Sélectionnez le lecteur audio sur votre appareil source et sélectionnez Lecture par (play via) Sync by 50 in-ear B.T La lecture audio sera automatiquement diffusée dans les écouteurs. Appuyez sur MFB une fois pour interrompre la lecture audio et appuyez à nouveau pour continuer. Réglez le volume en appuyant et en maintenant la touche Volume UP pour augmenter le volume ou Volume DOWN pour réduire le volume pendant 1 seconde Remarque : un BIP sonore indiquera le niveau minimum ou le niveau maximum de la commande du volume.

À tout moment pendant un appel téléphonique, ou en cours de lecture, le volume peut être modifié avec les touches Vol + ou Vol-. Une tonalité dans les écouteurs indiquera que le niveau de volume maximum ou minimum a été atteint.

Sélection des pistes FWD ou REW

Appuyez deux fois sur Vol UP pour la piste suivante
Appuyez deux fois sur Vol DOWN pour la piste précédente
Remarque : Certains lecteurs audio sélectionnent la piste précédente au début de la piste en cours de lecture

Remarque : Cette fonction ne sera disponible que lorsque le casque est directement connecté à un lecteur de musique compatible avec Bluetooth A2DP. Par exemple, cette fonction n'est pas disponible lorsque le casque est connecté à un adaptateur émetteur Bluetooth qui transmet la musique à partir de la prise de casque. Toutes les fonctionnalités ne sont pas disponibles avec chaque appareil. Pour une liste d'appareils compatibles, veuillez vous rendre sur www.smsaudio.com

Répondre aux appels

Répondre / Fin d'appel > Appuyez sur MFB une fois

Rappeler le dernier appel > Appuyez sur MFB deux fois

Refus d'un appel > Appuyez et maintenez MFB

Si vous êtes connecté et écoutez de la musique à partir d'un téléphone mobile, un bref signal sonore vous avertira que vous avez un appel entrant. Appuyez sur MFB une fois pour répondre à l'appel et appuyez à nouveau pour terminer l'appel. Lorsque l'appel est en cours, la musique se met en pause et une fois l'appel terminé, la lecture de la musique reprendra automatiquement.

Caractéristiques

Bluetooth: Chipset CSR Bluetooth 4.0 8645 avec APTX |
A2DP Profile on 2.1

Profils: HSP, HFP, A2DP, AVRCP

Réponse en fréquence:
20 - 20 000 Hz

Ratio S / N: < 2%

Portée: Jusqu'à 10 mètres (30 pieds)

Temps de fonctionnement:
Jusqu'à 8 heures pour la lecture audio et les appels*

Veille: jusqu'à 250 heures

Temps de chargement:
2-3 heures

garantie limitée

SMS Audio LLC (« SMS ») garantit à l'acheteur original que ce produit, lorsqu'il est acheté maintenant dans son emballage d'origine et auprès d'un vendeur autorisé, et lorsqu'il est utilisé selon les consignes fournies par SMS et les recommandations contenues dans les manuels accompagnant le produit, sera remplacé en cas de défaut de matériel ou de main d'œuvre constaté au moment de l'achat et empêchant le produit de fonctionner de la manière indiquée dans la documentation l'accompagnant, pendant une période d'un (1) an à partir de la date d'achat originale dans son emballage d'origine et auprès d'un vendeur autorisé (« Période de garantie »).

En cas de défaut et qu'une réclamation valide soit reçue par SMS dans la Période de garantie, SMS pourra, selon son choix, (a) réparer le produit sans frais, à l'aide de pièces de rechange neuves ou reconditionnées, ou (b) échanger le produit pour un produit neuf ou fabriqué à partir de pièces neuves ou reconditionnées et dont les caractéristiques sont au moins équivalentes à celles du produit original.

Pour effectuer une réclamation ou pour obtenir la réparation ou le remplacement selon les conditions de cette garantie, veuillez retourner le produit accompagné d'une preuve d'achat, de la description du problème et des frais d'expédition de retour prépayés à :

SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Un mandat de 5 \$ à l'ordre de SMS Audio, LLC doit être inclus pour couvrir les frais d'expédition de retour et la manutention. Les frais d'expédition restent à votre charge et vous assumez le risque de perte ou d'endommagement du produit durant l'expédition.

Cette garantie ne s'applique pas : (a) aux dommages causés au produit par une utilisation autre que privée et non-commerciale, un accident, une utilisation abusive, une utilisation impropre, une mauvaise utilisation ; (b) aux dommages causés lors de l'entretien ou de la réparation effectuée par une personne n'appartenant pas à SMS ; (c) à un produit ou une pièce qui a été altérée ou modifiée par une personne n'appartenant pas à SMS ; (d) en cas de retrait ou de modification du numéro de série SMS ou de l'identification du produit ; (e) en cas d'exposition du produit à la chaleur, au froid, au soleil, à l'eau ou à d'autres liquides, aux produits chimiques, aux animaux, à la poussière, au sable ou à d'autres saletés ; (f) aux personnes ayant acheté le produit d'occasion ou hors de son emballage, ou l'ayant acheté dans le but de le revendre, de le louer ou d'en faire un usage commercial ; ou (g) à des événements hors du contrôle de SMS, y compris, sans s'y limiter, actes de vandalisme, incendie, tempêtes, tremblements de terre, inondations ou catastrophes naturelles.

Aucun fournisseur, détaillant, revendeur, représentant ou employé de SMS n'est autorisé à effectuer de modification, d'extension ou d'ajout à cette garantie.

L'étendue de la responsabilité de SMS dans le cadre de cette garantie est limitée à la réparation ou au remplacement expliqués ci-dessus, et en aucun cas la responsabilité de l'entreprise ne saura dépasser le prix d'achat payé.

DANS LA LIMITE PERMISE PAR LA LOI, CETTE GARANTIE ET LES SOLUTIONS DÉTAILLÉES CI-DESSUS SONT À L'EXCLUSION ET EN REMPLACEMENT DE TOUTE AUTRE GARANTIE, SOLUTION OU CONDITION, ORALE OU ÉCRITE, EXPRESSE OU IMPLICITE. SMS REJETTE PARTICULIÈREMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE Y COMPRIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE ET D'ADAPTABILITÉ DU PRODUIT À UN USAGE PARTICULIER. SI SMS NE PEUT PAS REJETER NI EXCLURE LES GARANTIES IMPLICITES SELON LA LOI APPLICABLE, ALORS, DANS LA MESURE DU POSSIBLE, TOUTE DEMANDE FAITE SOUS DE TELLES GARANTIES IMPLICITES EXPIRERA DÈS L'EXPIRATION DE LA PÉRIODE DE GARANTIE.

DANS LA LIMITE PERMISE PAR LA LOI, SMS N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES DIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT D'UNE RUPTURE DE LA GARANTIE OU DES CONDITIONS DU PRODUIT, OU DANS LE CADRE DE TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE.

Cette Garantie limitée et tout litige résultant de, ou en lien avec, cette Garantie limitée ou l'état du produit, la documentation ou l'emballage (« Litige ») sera réglée selon les lois de l'état de New York, sans égard pour les principes de conflit de lois. La Convention (des Nations Unies) sur les contrats de vente internationale de marchandises ne s'applique pas et est spécifiquement exclue. Le tribunal d'État et le tribunal fédéral, situés dans l'État de New York, comté de New York, États-Unis d'Amérique, auront toute compétence et seront le forum exclusif pour la résolution du Litige.

CETTE GARANTIE LIMITÉE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES, ET VOUS POUVEZ ÉGALEMENT JOUIR D'AUTRES DROITS, DIFFÉRENTS SELON LES ÉTATS ET LES TRIBUNAUX COMPÉTENTS, ET CEUX-CI NE SERONT PAS AFFECTÉS PAR CETTE GARANTIE LIMITÉE. CETTE GARANTIE NE PEUT PAS ÊTRE TRANSFÉRÉE NI ATTRIBUÉE.

Si une quelconque section de cette Garantie limitée s'avérait illégale, nulle ou non-exécutoire, cette section devrait être considérée comme individuelle et n'affecterait pas les sections restantes. En cas de différence entre la version anglaise et les autres versions de cette Garantie limitée, la version anglaise prévaudra.

Pour toute question ou demande d'informations concernant la garantie, veuillez nous contacter par courriel à warranty@SMSAudio.com.

ÉCHANGES ET REMBOURSEMENTS

Dans les 15 jours suivant l'achat original du produit (Réclamation d'échange ou de remboursement), un nouveau produit pourra être échangé pour un autre produit SMS ou renvoyé pour remboursement, dans la limite des conditions générales suivantes.

Pour obtenir l'échange ou le remboursement du produit, vous devez obtenir un Numéro d'autorisation de retour d'article (angl. RMA) et SMS doit recevoir le produit accompagné de votre bordereau de marchandises/UPC original ainsi qu'une preuve d'achat, dans la période d'échange ou de remboursement. Les RMAs sont valides pour 10 jours. Pour obtenir un numéro RMA, veuillez contacter le service à la clientèle à warranty@SMSaudio.com.

Envoyez le produit accompagné de votre bordereau original, d'une preuve d'achat et d'un numéro RMA, ainsi qu'une note indiquant si vous souhaitez échanger le produit (et si oui, quel autre produit SMS vous souhaitez commander), ou un remboursement, à :

SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Les frais d'expédition engagés relativement à l'échange ou au retour de nouveau matériel ne sont pas remplaçables. Les frais d'expédition restent à votre charge et vous assumez le risque de perte ou d'endommagement du produit durant l'expédition, depuis ou à destination de SMS.

Suite à la réception d'une demande de remboursement ou d'échange valide pendant la Période de remboursement ou d'échange, SMS créditera, dans le cas d'un échange, le prix d'achat du produit échangé (à l'exclusion des taxes et frais d'expédition, de manutention et d'assurance) par rapport au prix en ligne d'un produit SMS en stock. Dans le cas d'un remboursement, SMS remboursera le prix d'achat du produit retourné (à l'exclusion des taxes et des frais d'expédition/manutention/assurance/droit de douane) dans les 30 jours à compter de la réception de la réclamation de remboursement.

SMS Audio se réserve le droit de décliner tout retour ou échange lorsque le produit n'est pas en condition presque neuve. Comme neuf signifie l'ensemble complet du produit dans son emballage original, accompagné de l'ensemble des appareils, emballages, manuels et accessoires non endommagés (y compris l'usure).

Les commandes passées en ligne pour des produits en stock mettent généralement deux jours à être expédiés une fois que la commande a été passée, par conséquent si vous souhaitez annuler une commande après qu'elle ait été passée, ceci doit être fait dans les 24 heures. Contactez warranty@SMSaudio.com muni de votre numéro de commande et un remboursement sera effectué. Soyez conscient que toutes les commandes effectuées en dehors des États-Unis peuvent engendrer des frais d'expédition et un droit de douane pour lesquels SMS Audio n'est pas responsable.



Enregistrez-vous sur SMSaudio.com

© 2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. Tous droits réservés.
« SMS Audio » et « SYNC by 50 » ainsi que leurs logos respectifs sont des marques de commerce de SMS Audio, LLC ou ses concédants de licence. Le sigle  est une marque commerciale de SMS Audio, LLC ou de ses concédants de licence. iPod, iPhone et iPad sont des marques déposées d'Apple, aux États-Unis et d'autres pays. Apple n'est pas responsable de l'utilisation de cet appareil et de sa conformité aux normes de sécurité et aux normes d'application de la réglementation.

« Conçu pour iPod », « Conçu pour iPhone », et « Conçu pour iPad » signifie qu'un accessoire électronique a été conçu pour se connecter spécifiquement à l'iPod, l'iPhone ou l'iPad, respectivement, et qu'il a été certifié par le développeur pour répondre aux normes de performance d'Apple. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ou de sa conformité aux normes de sécurité et d'application de la réglementation. Veuillez noter que l'utilisation de cet accessoire avec votre iPod, iPhone ou iPad peut affecter les performances de la technologie sans fil. iPod, iPhone, iPad, iPod nano, iPod shuffle et iPod touch sont des marques de commerce d'Apple Inc, enregistrées aux États-Unis et dans d'autres pays.



Carmelo Anthony

in-ear wireless sport

SP
CARACTERÍSTICAS DE LOS AURICULARES DEPORTIVOS
EXTERNOS CON CABLE STREET BY 50:



CONDUCTOR DE 6MM
sintonizado a nivel profesional



MANTENERSE EN FORMA
diseñados para garantizar los
auriculares internos en su lugar



NANO TECNOLOGÍA
cualificado por su protección
contra la transpiración y el agua



MICRÓFONO CON CABLE
De tres botones Hechos para iPhone
(MFI, por sus siglas en inglés) con
control de volumen



smsaudio | www.smsaudio.com

para su seguridad



ADVERTENCIA: Escuchar música a niveles muy altos por largos períodos de tiempo puede dañar la audición. Ajuste el volumen antes de introducir los auriculares en los oídos para protegerlos de estallidos bruscos de sonido.



ATENCIÓN: Los cambios y modificaciones que no estén expresamente aprobados por SMS Audio podrían invalidar la autoridad del usuario para manipular el equipamiento.



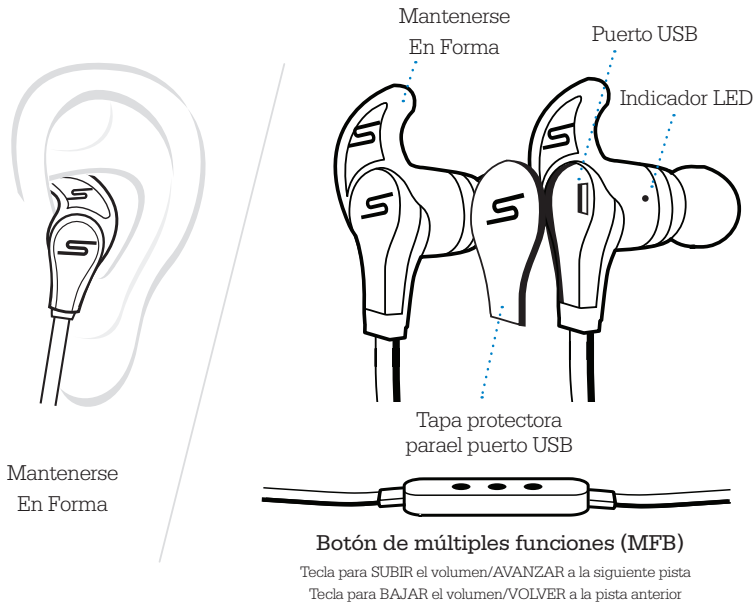
ATENCIÓN: Este instrumento cumple con una calificación de cierre hidráulico de IPX4, lo que garantiza el instrumento mostrará ningún daño adverso incluso si está expuesto a salpicaduras de agua desde cualquier dirección. Sin embargo, el instrumento no es a prueba de agua, por lo que nunca se debe lavar con agua o se deja sumergido en agua.

dentro de la caja

- 1] Auriculares Bluetooth internos Sync by 50 de SMS Audio
- 2] Cable USB de alimentación
- 3] Almohadillas con cancelación pasiva de ruidos (S,M,L)
- 4] Aletas para ajustar (S,M,L)
- 5] Calcomanía de SMS Audio
- 6] Manual del usuario

a primera vista

Consulte esta guía para ver las descripciones de los botones y las ubicaciones de otras características mencionadas en el manual.



guía de inicio rápido

Carga de los auriculares

Abra la tapa del puerto USB y conecte el extremo micro USB del cable de alimentación al puerto USB del audífono izquierdo. Utilice el cable USB incluido para conectar los auriculares con un puerto USB de su computadora o con un adaptador de pared USB. La carga comenzará de forma automática cuando estén conectados los auriculares y se encienda el indicador de luz roja. Cuando se complete la carga, la luz se apagará.

Nota: asegúrese de cargar la unidad durante al menos 8 horas antes de su primer uso.

ENCENDIDO/APAGADO

ENCENDIDO > Presione y mantenga presionada la tecla MFB durante 3 segundos para encender. El indicador LED parpadeará una vez cada 4 segundos.

APAGADO > Presione y mantenga presionada la tecla MFB durante 3 segundos para apagar. El indicador LED se apagará.



ADVERTENCIA: NO introduzca los auriculares internos muy profundamente dentro de los oídos. Esto puede dañar permanentemente los tímpanos e interferir con la calidad del sonido.

Cómo vincular

“Vincular” significa crear una relación de confianza entre dos o más dispositivos con Bluetooth. Los dispositivos deben estar vinculados antes de que puedan comunicarse. La identificación de vinculado se almacena para uso futuro y los dispositivos se reconocerán de forma automática la próxima vez que se conecten.

Nota: su dispositivo de audio debe tener compatibilidad con Bluetooth A2DP para conectarse con los auriculares que están conectados a su dispositivo de audio. Lea el manual del usuario del dispositivo con el que está intentando vincular para consultar las instrucciones de funcionamiento.

Cómo vincular con teléfonos móviles, iPhone™, iPod touch® u otros dispositivos

1. Coloque los auriculares Bluetooth internos de Sync by 50 a 30 cm o menos del dispositivo con que desea vincular.
2. Presione la tecla MFB durante aproximadamente 5 segundos o hasta que los LED rojo y azul parpadeen de forma alternada. Los auriculares ahora estarán en “modo vinculados”

3. Inicie la función de búsqueda de dispositivos Bluetooth en su teléfono móvil. Consulte el manual del usuario para su dispositivo móvil para obtener más información.

4. Seleccione los auriculares Bluetooth internos de Sync by 50 en la lista de dispositivos del teléfono y siga las instrucciones para avanzar.

5. Siga las instrucciones para ingresar el código de vinculación “0000”. El indicador LED rojo dejará de parpadear si la vinculación ha sido exitosa.

La ID de dispositivo de los auriculares Bluetooth internos de Sync by 50 se debería almacenar en la lista de dispositivos del teléfono para que este no solicite nuevamente el código de vinculación la próxima vez. Después de vincular a su dispositivo con los auriculares Bluetooth internos de Sync by 50, inicie el reproductor de medios de su dispositivo y la música comenzará a reproducirse a través de sus auriculares.

Reproducción de audio

Selecione el reproductor de audio en su dispositivo fuente y seleccione reproducir a través de los auriculares Bluetooth internos de Sync by 50

El audio comenzará a reproducirse de forma automática en los auriculares.

Presione la tecla MFB una vez para PAUSAR el audio y nuevamente para reproducir el audio.

Ajuste el volumen al presionar y mantener presionada la tecla de SUBIR volumen o la tecla de BAJAR volumen durante 1 segundo

Nota: se oirá un BIP cuando el control del volumen haya alcanzado el nivel mínimo y máximo.

En cualquier momento durante una llamada telefónica, o mientras reproduce música, se puede cambiar el volumen con las teclas Vol+ o Vol-. Se oirá un sonido desde los auriculares para indicar que se alcanzó el volumen máximo o mínimo.

Seleccionar AVANZAR a la siguiente pista o VOLVER a la pista anterior

Presione dos veces la tecla para SUBIR el volumen para avanzar a la siguiente pista

Presione dos veces la tecla para BAJAR el volumen para volver a la pista anterior

Nota: al seleccionar volver a la pista anterior en algunos reproductores de audio, se vuelve al punto de inicio de la pista actual

Nota: esta función solo funcionará de la forma adecuada cuando esté directamente conectada a un reproductor de música compatible con Bluetooth A2DP. Por ejemplo, esta función no se puede utilizar cuando está conectado a un adaptador transmisor Bluetooth que transmite música desde el enchufe de los auriculares. No todas las funciones están disponibles con todos los dispositivos.

Para obtener una lista de dispositivos compatibles, visite www.smsaudio.com

Responder llamadas

Responder/Finalizar llamadas entrantes > Presione la tecla MFB una vez

Volver a marcar la última llamada > Presione la tecla MFB dos veces

Rechazar llamada > Presione la tecla MFB y manténgala presionada

Si no está conectado a un teléfono móvil y no está reproduciendo música desde este, se oirá un sonido breve para notificarle

que hay una llamada entrante. Presione la tecla MFB una vez para atender la llamada y presiónela una vez más para

finalizar la llamada. Mientras esté en la llamada, la música se pausará y cuando finalice la llamada, se

reanudará automáticamente la reproducción de la música.

Especificaciones

Bluetooth: CSR Bluetooth 4.0 8645 chipset con APTX | A2DP perfil en 2.1

Perfiles: HSP, HFP, A2DP, AVRCP

Respuesta de frecuencia:
20 - 20.000Hz

Relación S/N: <2%

Alcance: hasta 10 metros (30 pies)

Tiempo de funcionamiento:
hasta 8 horas para audio y llamadas*

En espera: hasta 250 horas

Tiempo de carga: entre 2 y 3 horas

garantía limitada

SMS Audio LLC («SMS») garantiza al comprador original que este producto, adquirido en su paquete original de un proveedor autorizado y utilizado de conformidad con las instrucciones y recomendaciones de SMS que se encuentran en la documentación incluida con el producto, no presentará defectos en el material y la fabricación que sí existieron en el momento de la compra y que causaron una falla en el funcionamiento del producto de acuerdo con la documentación incluida con el producto, por un período de 1 año desde la fecha de la compra original del producto en su paquete original un proveedor autorizado («Período de garantía»).

Si existiera una falla y SMS recibiera un reclamo válido dentro del Período de garantía, a su discreción, SMS (a) reparará el producto sin cargo para el comprador con repuestos nuevos o restaurados o (b) cambiará el producto por un producto que sea nuevo o que se haya fabricado con piezas nuevas o usadas en buen estado y que, al menos, sea equivalente en términos de funcionalidad al producto original.

Para presentar un reclamo y obtener una reparación o reemplazo dentro de los términos de esta garantía, devuelva el producto junto con un recibo que compruebe la compra, la descripción de la falla y el franqueo pagado a:

SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Se debe realizar un giro bancario de \$5 para SMS Audio, LLC, a fin de cubrir los gastos administrativos y de envío derivados de la devolución. Usted es responsable de los gastos de envío y del riesgo de pérdida o daño del producto durante el transporte.

Esta garantía no se aplica: (a) a daño al producto causado por el uso comercial y público, accidente, uso indebido, aplicación incorrecta; (b) a daño causado por mantenimiento o revisión realizado por alguien ajeno a SMS; (c) a un producto o una pieza que haya sido manipulado o modificado por alguien ajeno a SMS; (d) si se ha quitado o distorsionado algún número de serie o identificación del producto de SMS; (e) a exposición del producto al calor, frío, sol, agua u otros líquidos, químicos, animales, tierra, arena u otros contaminantes; (f) a personas que compraron el producto usado o sin el paquete original o que lo compraron para reventa, alquiler o préstamo, u otros usos comerciales; (g) a actos fuera del control de SMS, que incluyen, pero no se limitan a, vandalismo, incendios, tormentas, terremotos, inundaciones o desastres naturales.

Ningún proveedor, minorista, revendedor, representante o empleado de SMS está autorizado a hacer modificaciones, extensiones o incorporaciones a esta garantía.

El alcance de la responsabilidad de SMS bajo esta garantía está limitado a la reparación o reemplazo descrito arriba, y en ningún caso la responsabilidad de la compañía podrá superar el precio de la compra.

HASTA EL GRADO MÁXIMO QUE PERMITA LA LEY, ESTA GARANTÍA Y LOS RECURSOS EXPUESTOS ANTERIORMENTE SON EXCLUYENTES Y SE OFRECEN EN LUGAR DE TODAS OTRAS GARANTÍAS, RECURSOS Y CONDICIONES, YA SEAN VERBALES O ESCRITOS, EXPRESOS O IMPLÍCITOS. SMS ESPECÍFICAMENTE RENUNCIA A TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, QUE INCLUYE, AUNQUE NO SE LIMITA, A GARANTÍAS DE BUEN FUNCIONAMIENTO PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. SI SMS NO PUEDE, LEGALMENTE, RENUNCIAR A O EXCLUIR GARANTÍAS IMPLÍCITAS BAJO LA LEY APLICABLE, ENTONCES, EN LA MEDIDA DE LO POSIBLE, TODOS LOS RECLAMOS BAJO TALES GARANTÍAS IMPLÍCITAS CADUCARÁN CUANDO CADUQUE EL PERÍODO DE GARANTÍA.

HASTA EL GRADO MÁXIMO QUE PERMITA LA LEY, SMS NO ES RESPONSABLE DE DAÑOS DIRECTOS, ESPECIALES, ACCIDENTALES O RESULTANTES DE LA VIOLACIÓN A LA GARANTÍA O CONDICIÓN DEL PRODUCTO, O BAJO CUALQUIER OTRA TEORÍA LEGAL.

Esta Garantía Limitada y los conflictos que surjan a partir de o en relación a esta Garantía Limitada o la condición del producto, documentación o el empaquetado («Conflictos») estarán regidos por las leyes del Estado de Nueva York, sin considerar los conflictos con los principios legales. La Convención sobre la Compra y Venta Internacional de Mercaderías no se aplica y está específicamente excluida. Las cortes estatales y federales ubicadas en el Estado de Nueva York, el Condado de Nueva York y los Estados Unidos de América tendrán jurisdicción y serán el foro exclusivo para la resolución de todos los Conflictos.

ESTA GARANTÍA LIMITADA LE CONFIERE A USTED DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS Y TAMBIÉN PUEDE TENER OTROS DERECHOS, QUE VARÍAN DE UN ESTADO A OTRO Y DE UNA JURISDICCIÓN A OTRA, Y QUE NO DEBEN VERSE AFECTADOS POR ESTA GARANTÍA LIMITADA. ESTA GARANTÍA NO PUEDE TRANSFERIRSE O ASIGNARSE.

Si alguna disposición de esta Garantía Limitada es ilegal, inválida o inaplicable, tal disposición deberá considerarse divisible y no deberá afectar las disposiciones restantes. En caso de inconsistencia entre la versión en inglés y otras versiones de esta Garantía Limitada, la versión en inglés prevalecerá. Por más información sobre la garantía, escriba a warranty@SMSAudio.com.

CAMBIOS Y REEMBOLSOS

Dentro de los 15 días de la compra original del producto (Reclamo por cambio/reembolso), se podrá cambiar un producto nuevo por otro producto de SMS o se lo podrá devolver y obtener un reembolso, sujeto a los siguientes términos y condiciones.

Para obtener un cambio o reembolso, debe conseguir un Número de Devolución de Mercancía (NDM) y SMS debe recibir el producto con la nota de entrega original/código de barras y comprobante de la compra dentro del Período de cambio/reembolso. Los NDM son válidos por 10 días. Para obtener un NDM, contáctese con el Servicio de Atención al Cliente a warranty@SMSaudio.com.

Envíe el producto con la nota de entrega original, el comprobante de su compra y el NDM junto con una nota en donde indique si desea cambiar el producto (si es así, qué otro producto SMS quiere pedir) o si desea un reembolso a:

SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Los gastos de envío generados en relación al cambio o devolución de mercadería nueva no son reembolsables. Usted es responsable de los gastos de envío y del riesgo de pérdida del o daño al producto durante el transporte, a y desde SMS.

Ante la recepción de un reclamo por cambio/reembolso durante el Período de cambio/ reembolso, SMS, en caso de un cambio, abonará el precio del producto cambiado (no incluye impuestos ni gastos de envío/ administración, seguro) hacia el pedido en línea de un producto SMS en existencia. En caso de un reembolso, SMS reembolsará el precio de compra del producto cambiado (no incluye impuestos ni gastos de envío/ administración/seguro) dentro de 30 días de la recepción del pedido de reembolso.

SMS Audio se reserva el derecho de rechazar un pedido de devolución o cambio cuando el estado del producto no sea como nuevo. Como nuevo significa el producto completo en la caja original con todo el equipamiento, el empaquetado, las garantías, los manuales y accesorios sin daños (incluido sin desgaste).

Los pedidos en línea de productos en existencia generalmente se despachan en el plazo de dos días después de la recepción del pedido, así que si desea cancelar un pedido después de haberlo hecho, debe ser dentro de las 24 horas. Escriba a warranty@SMSaudio.com con su número de pedido y se emitirá un reembolso. Tenga en cuenta que para los pedidos fuera de los EE. UU. puede haber gastos de envío adicionales de los cuales SMS Audio no es responsable.



Regístrese en SMSaudio.com

©2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. Todos los derechos reservados. «SMS Audio» y «SYNC by 50» junto con sus respectivos logos son marcas comerciales de SMS Audio, LLC o sus licenciatarios.

La S es una marca registrada de SMS, Audio, LLC o sus licenciatarios. iPod, iPhone y iPad son marcas registradas de Apple, Inc. en los EE. UU. y otros países. Apple no es responsable del uso de este dispositivo o de su cumplimiento con normas de seguridad y regulación.

IN-EAR WIRELESS SPORT
SMS-EBBTSPRT
Made in China
SMS AUDIO, LLC
2885 SOUTH CONGRESS AVE, SUITE D,
DELRAY BEACH, FL 33445, USA

Importer:
Benda Magnetic Limited
Paul Galland
1 Computer Street PO Box 8542
Netanya, Israel 42504
TEL +972732660603
FAX+972732660610
Email: PolG@benda.co.il
Year of produced: 2014

Battery Specs
5.0*2.0* 35mm rechargeable Lithium-Ion battery
Operating Power
50/100 mW
Frequency Response
20~20K Hz



기종 별

B급 기기
(가정용 정보통신기기)

사용자 안내문

이 기기는 가정용으로 전자파 적합등록을 한 기기로서
전자파 적합등록을 한 기기로서
주거지역에서는 물론 모든
지역에서 사용할 수 있습니다

1. 이 기기는 가정용으로 전자파 적합등록을 한 기기로서
주거지역에서는 물론 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.
2. 당해 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로
인명안전과 관련된 서비스는
할 수 없음

DATE OF PRODUCTION: 25/06/2014
SMS-EBBTSPRT SERIES



REGISTER AT [SMSAUDIO.COM](https://www.smsaudio.com)

Additional language translation available at
www.smsaudio.com/manuals



[smsaudio](https://www.smsaudio.com) | www.smsaudio.com